

Etwinning – Projet Over The Rainbow

On ne peut pas changer le passé, mais en éduquant les jeunes on peut construire un futur meilleur.
We can't change the past, but by educating young people, we can build a better future.

(Fenny)

L'éducation est la solution pour lutter contre les stéréotypes de genre et les discriminations.
Education is the solution to fight against gender stereotypes and discriminations.

(Gabriel)

Une meilleure éducation pour un monde meilleur !
Better education for a better world !

(Maxime)

Ne laisse personne te juger pour ce que tu es !
Don't let anyone judge you about what you are !

(Sara)



Quand on est jeune on peut évoluer dans notre état d'esprit, changer pour être plus tolérant.
When we are young, we can evolve our state of mind, change to be more tolerant.

(Estelle)

Il faut de tout pour faire un monde.
It takes all sorts to make a world.

(Tommy)

L'important est de parler avec le cœur.
The most important thing is to speak with the heart.

(Emilie)

Peu importe nos couleurs de peau, nos croyances, nos orientations amoureuses, nous avons tous un cœur et un cerveau : servons-nous en pour changer le monde.

No matters our skin's colors, our beliefs, our loving's orientations, we all have a heart and a brain : we have to use it to change the world.

(Léa)

Les critiques n'ont pas d'importance, nous sommes tous les mêmes à l'intérieur.
Critics aren't matter, we are all the same inside.

(Nathan)

Il faut de tout pour faire un monde.
It takes all sorts to make a world.

(Tommy)

A l'avenir, il faudra savoir écouter la parole de l'autre peu importe ses orientations, ses choix, ses croyances ou ses origines.

In the future, we will have to listen to others opinions, no matter their orientations, their choices, their beliefs or their origins.

(Jessy)

Respect ! Je crie ton nom de partout !
Respect ! i shout your name everywhere !

(Adrien)



Le respect est la plus grande preuve d'amour.

Respect is the greatest proof of love.

(Joshua)

Homme et femme, chacun est complémentaire de l'autre.

Man and woman, each one is additional to the other one.

(Damien)

Comme quoi, sans haine, on est tous égaux.

Without hate we are all equals

(Ophélie)

Garde la paix en toi, ensuite offre-la aux autres. Le monde en a besoin.

Keep peace in your heart, then offer it to everyone. World needs it.

(Mathéo)

élèves Portugal

Don't judge yourself by appearance just be as you are.

(Maria)

With colors but without differences.

(Antonio)

Don't see outside but inside.

(Guilherme)

We are all different but all the same, everyone deserves to be treated with our due respect!

(Dinis)

Remember the past to correct the present.

(Santiago)

The outside doesn't matter, but the inside does.

(Matilde)

Don't judge others by appearance without knowing them

(Ines)

It doesn't matter to be different from others what matters is to be happy

(Marta)

We are all equal and therefore we should all be treated equally, with the same rights and obligations

(Rita)

Never judge someone without seeing them

(Tomas)

Who you decide to be is what matters

(Carolina)

Never judge someone without knowing them well

(Rodrigo)

Not to see the outside, but for the knowledge

(Guilherme P.)

Stop discrimination

(Martim)

